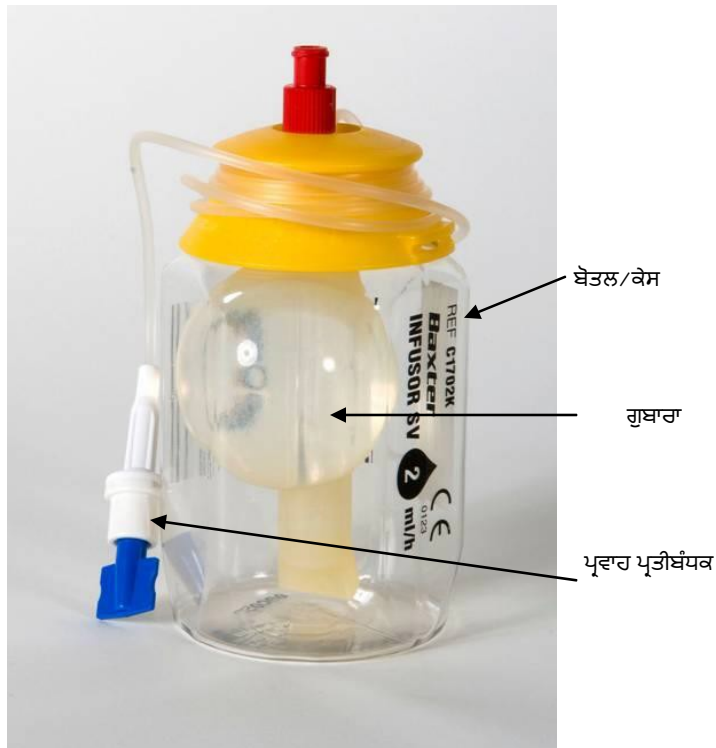


ਤੁਹਾਡਾ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ - ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਲਈ ਗਾਈਡ Your INFUSOR™ – A Guide for Patients

ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਕੀ ਹੈ ਅਤੇ ਕਿਵੇਂ ਕੰਮ ਕਰਦਾ ਹੈ?

What is an INFUSOR™ and how does it work?

- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਇੱਕ ਛੋਟਾ ਪੰਪ ਹੈ ਜੋ ਦਵਾਈ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਪਲਾਸਟਿਕ ਪਦਾਰਥਾਂ ਦਾ ਬਣਿਆ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।
- ਇਸ ਪਲਾਸਟਿਕ ਬੋਤਲ/ਕੇਸ ਵਿਚ ਇੱਕ ਗੁਬਾਰਾ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿਚ ਤੁਹਾਡੀ ਕੀਮੋਥੈਰੇਪੀ ਦੀ ਦਵਾਈ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।
- ਪ੍ਰਵਾਹ ਪ੍ਰਤੀਬੰਧਕ ਕੀਮੋਥੈਰੇਪੀ ਦੇ ਪ੍ਰਵਾਹ ਨੂੰ ਕੰਟਰੋਲ ਕਰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਦਵਾਈ ਕਿੰਨੀ ਤੇਜ਼ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਹ ਹਮੇਸ਼ਾ ਤੁਹਾਡੀ ਚਮੜੀ ਨਾਲ ਟੇਪ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
- ਨਰਸ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਤੁਹਾਡੇ ਨਾਲ ਜੋੜੇਗੀ।
- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ--- ਘੰਟੇ ਚੱਲੇਗਾ।
- ਕੀਮੋਥੈਰੇਪੀ ਖ਼ਤਮ ਹੋਣ ਤੇ ਨਰਸ, ਪਰਵਾਰਕ ਮੈਂਬਰ ਜਾਂ ਤੁਸੀਂ ਆਪ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਹਟਾਉਗੇ।



ਜੇੜਨ ਸਮੇਂ ਗੁਬਾਰਾ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਜ਼ਰ ਆਏਗਾ



ਖ਼ਾਲੀ ਹੋਣ ਤੇ ਗੁਬਾਰਾ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਜ਼ਰ ਆਏਗਾ

ਕਿਰਪਾ ਕਰ ਕੇ ਫ਼ੋਨ ਕਰੋ:

ਦਿਨ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਨੰਬਰ: _____

ਦਫ਼ਤਰ ਦੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸੰਪਰਕ ਨੰਬਰ: _____

ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨਾਲ ਰਹਿਣਾ: Living With Your Infusor:



ਵਾਤਾਵਰਨ

- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਬੈਗ ਵਿਚ ਰੱਖੋ
- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਕਮਰੇ ਦੇ ਤਾਪਮਾਨ ਤੇ ਰੱਖੋ
- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਸਿੱਧੀ ਧੁੱਪ ਨਾ ਪੈਣ ਦਿਓ



ਨਹਾਉਣਾ

- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਕੁੱਝ ਗਿੱਲਾ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਪਰ ਬਿਲਕੁਲ ਪਾਣੀ ਹੇਠ ਨਾ ਰੱਖੋ
- ਨਹਾਉਣ ਸਮੇਂ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਪਲਾਸਟਿਕ ਬੈਗ ਵਿਚ ਪਾ ਲਵੋ ਤਾਂ ਕਿ ਪਾਣੀ ਤੋਂ ਬਚਾਅ ਰਹੇ



ਸੌਣਾ

- ਸੌਣ ਸਮੇਂ ਇਸ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਉੱਚਾ ਜਾਂ ਨੀਵਾਂ ਨਾ ਰੱਖੋ (ਜਿਵੇਂ ਫਰਸ਼ ਤੇ ਜਾਂ ਨਾਈਟ ਸਟੈਂਡ ਤੇ)
- ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਨੂੰ ਲਿਟਾਅ ਕੇ ਆਪਣੇ ਸਿਰਹਾਣੇ ਥੱਲੇ ਰੱਖ ਸਕਦੇ ਹੋ



ਵਰਜਸ਼ ਕਰਨ ਸਮੇਂ

- ਵਰਜਸ਼ ਕਰਨ ਸਮੇਂ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਸੁੱਕਾ ਅਤੇ ਕਮਰੇ ਦੇ ਤਾਪਮਾਨ ਤੇ ਰੱਖੋ



ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਪਾਲਤੂ ਜਾਨਵਰਾਂ ਤੋਂ ਬਚਾਓ

- ਤੁਹਾਡੇ ਨਜ਼ਦੀਕ ਬੱਚੇ ਜਾਂ ਪਾਲਤੂ ਜਾਨਵਰ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ ਪਰ ਇਹ ਸੁਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕਰੋ ਕਿ ਬੱਚੇ ਇਸ ਨਾਲ ਨਾ ਖੇਡਣ ਅਤੇ ਪਾਲਤੂ ਇਸ ਨੂੰ ਚਬਾਅ ਨਾ ਜਾਣ



ਸਫ਼ਰ ਸਮੇਂ

- ਹਵਾਈ ਸਫ਼ਰ ਕਰਨਾ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਹੈ ਜੇ ਕਰ ਕੈਬਿਨ ਦਬਾਅ ਵਾਲੇ ਹਨ



ਫੋਨ ਕਰੋ ਜੇ:

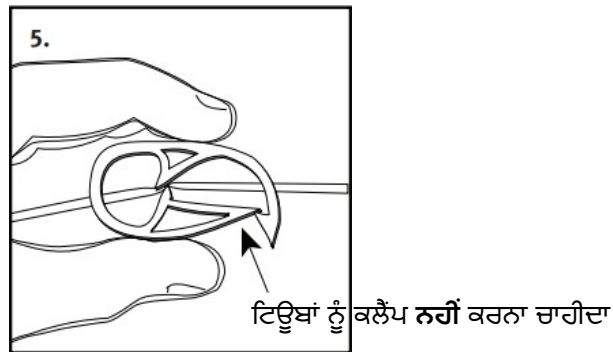
- ਗੁਬਾਰਾ----ਘੰਟਿਆਂ ਤੋਂ ਜ਼ਿਆਦਾ ਖਾਲੀ ਹੈ
- ਪਿਛਲੇ 8 ਘੰਟਿਆਂ ਵਿਚ ਗੁਬਾਰਾ ਛੋਟਾ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ
- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ, ਕੈਰੀ ਬੈਗ, ਟਿਊਬਾਂ ਜਾਂ ਪੱਟੀਆਂ ਸਿੱਲ੍ਹੀਆਂ, ਗਿੱਲੀਆਂ ਜਾਂ ਲੀਕ ਕਰ ਰਹੀਆਂ ਹਨ
- ਟਿਊਬ ਵਿਚ ਖੂਨ ਹੈ, ਕੈਥੇਟਰ ਵਾਲੀ ਥਾਂ ਤੇ ਲਾਲੀ, ਦਰਦ ਜਾਂ ਸੋਜਸ਼ ਹੈ

ਆਪਣੇ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਚੈੱਕ ਕਰਨਾ ਹੈ: How to Check your Infusor:

ਜਿਵੇਂ ਜਿਵੇਂ ਦਵਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਗੁਬਾਰਾ ਛੋਟਾ ਹੁੰਦਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਤੁਹਾਡੀ ਨਰਸ ਤੁਹਾਨੂੰ ਦੱਸੇਗੀ ਕਿ ਕਿਵੇਂ ਚੈੱਕ ਕਰਨਾ ਹੈ (ਘੰਟੇ ਘੱਟ 8 ਘੰਟਿਆਂ ਵਿਚ ਇੱਕ ਵਾਰ) ਕਿ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਠੀਕ ਕੰਮ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਨਹੀਂ। ਹਰ ਵਾਰ ਇਹ ਸੁਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕਰੋ ਕਿ:

- ਦਵਾਈ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ ਕਲੈੱਪ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਟਿਊਬ ਨੂੰ ਕਿਤੇ ਵਲ ਜਾਂ ਵੱਟ ਤਾਂ ਨਹੀਂ ਪਏ
- ਪ੍ਰਵਾਹ ਪ੍ਰਤੀਬੰਧਕ ਠੀਕ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤੁਹਾਡੀ ਚਮੜੀ ਨਾਲ ਟੇਪ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ ਹੈ
- ਡਰੈੱਸਿੰਗ ਵੀ ਠੀਕ ਤਰੀਕੇ ਤੁਹਾਡੇ ਨਾਲ ਟੇਪ ਕੀਤੀ ਹੋਈ ਹੈ

*ਕਿਤੇ ਵੀ ਲਾਲੀ, ਸੋਜਸ ਜਾਂ ਗਿੱਲਾਪਣ ਨਹੀਂ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ। ਲਾਈਨ ਵਿਚ ਕਿਤੇ ਖੂਨ ਨਹੀਂ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ।



ਜੇ ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਲੀਕ ਕਰੇ ਜਾਂ ਫੱਟ ਜਾਏ: If the Infusor Leaks or Bursts:

- ਇੱਕ ਦਮ ਕਲੈੱਪ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿਓ
- ਇਨਫਿਊਜ਼ਰ ਨੂੰ ਜ਼ਿਪ ਵਾਲੇ ਲਿਫ਼ਾਫ਼ੇ ਵਿਚ ਪਾ ਦਿਓ ਤਾਂ ਕਿ ਲੀਕ ਹੋਣ ਵਾਲਾ ਪਦਾਰਥ ਬਾਹਰ ਨਾ ਖਿੱਲਰੇ
- ਜੇ ਕੀਮੋਥੈਰੇਪੀ ਤੁਹਾਡੀ ਚਮੜੀ ਨੂੰ ਲੱਗ ਗਈ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸ ਜਗ੍ਹਾ ਨੂੰ ਗਰਮ ਪਾਣੀ ਅਤੇ ਸਾਬਣ ਨਾਲ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਾਫ਼ ਕਰ ਦਿਓ।

ਹੋਰ ਜ਼ਿਆਦਾ ਨਿਰਦੇਸ਼ਾਂ ਲਈ ਸਿਹਤ ਸੇਵਾ ਸੰਭਾਲ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ਗ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਲਈ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਸੰਪਰਕ ਨੰਬਰ ਤੇ ਫ਼ੋਨ ਕਰੋ।

ਕਿਰਪਾ ਕਰ ਕੇ ਫ਼ੋਨ ਕਰੋ:

ਦਿਨ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਨੰਬਰ: _____

ਦਫ਼ਤਰ ਦੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸੰਪਰਕ ਨੰਬਰ: _____